



# Comunidad Austral

Boletín N° 11

## Cien proyectos comunitarios adjudicados a junio 2010

Energía Austral continúa con el programa de Fondos Concursables lanzado el año pasado, con excelente convocatoria y entusiasmo por parte de la comunidad aysenina. A los ya conocidos Fondos de Desarrollo Comunitario y Educación, se sumó el de Fomento al Deporte que igualmente logró gran acogida.

Durante el primer semestre de este año ya ha sido seleccionado un total de cien proyectos, 56 de ellos deportivos y 44 comunitarios. Todos contarán con financiamiento de Energía Austral para su implementación y, en su mayoría, serán complementados con aportes de las propias organizaciones beneficiarias, sea monetarios o en mano de obra.

En el ámbito del deporte, se recibieron 81 proyectos por parte de clubes y asociaciones deportivas de la Comuna de Aysén, orientados a las cinco categorías pre-establecidas: recreación, formación, competencia, capacitación y equipamiento. Los proyectos seleccionados provienen de Puerto Aysén, Puerto Chacabuco e Islas Huichas.

En materia de desarrollo Comunitario, en tanto, se presentaron 44 proyectos. Las iniciativas seleccionadas pertenecen a juntas vecinales de las localidades de Islas Huichas, Villa Mañihuales, Puerto Aysén y Puerto Chacabuco.

Diversas son las temáticas de los proyectos. Las juntas vecinales se abocarán a mejorar y equipar sus sedes, mejorar áreas públicas, realizar talleres de capacitación y promover actividades culturales, mientras que las organizaciones deportivas realizarán campeonatos en diversas ramas, dictarán cursos de capacitación para jueces y árbitros, equiparán sus clubes y harán talleres formativos.

Por otro lado, ya están disponibles en la oficina de Energía Austral en Puerto Aysén las bases y formularios para la presentación de proyectos Educativos, en su segunda convocatoria, que se extenderá hasta el 06 de agosto.

Para mayor información, visite nuestro sitio web [www.energiaaustral.cl](http://www.energiaaustral.cl)



## ► Editorial

### Estimados amigos y amigas:

Cuando decimos que buscamos ser parte de la comunidad donde estamos insertos, lo hacemos con el compromiso de lograrlo en forma armoniosa, con respeto a la cultura local y generando espacios de comunicación y participación.

Con este espíritu, el año pasado quisimos emprender un programa que nos permitiera aportar al desarrollo local, pero que surgiera desde las bases de la comunidad. Así nacieron los Fondos Concursables de Desarrollo Comunitario, con la participación de las juntas vecinales. En dos años de trabajo conjunto y participativo hemos visto alto interés y compromiso por parte de los vecinos.

Estos mismos buenos resultados nos llevaron a ampliar los Fondos Concursables al área de educación, clave en el desarrollo de toda comunidad. Ya estamos en la segunda convocatoria y se han logrado resultados igualmente positivos dado que establecimientos educacionales municipalizados y subvencionados se han sumado con gran entusiasmo.

A partir de este año, ampliamos los Fondos Concursables al ámbito del fomento al deporte, con una gran acogida. En la primera convocatoria, la comunidad presentó 81 proyectos, de los cuales 56 fueron seleccionados y se desarrollarán durante 2010.

En suma, creemos que los Fondos Concursables están logrando el objetivo de generar un espacio de participación valioso para todas las partes.

Alberto Quiñones  
Gerente General



## ► Medio Ambiente

### Nuevo plazo para responder a servicios

Por estos días, Energía Austral tiene puesto gran parte de sus esfuerzos en dar respuesta a las preguntas y observaciones que plantearon los servicios públicos luego del ingreso del Proyecto Cuervo al Sistema de Evaluación de Impacto Ambiental, en agosto del año pasado.

Si bien la entrega de esta primera adenda a Conama de Aysén estaba originalmente planificada para mediados de junio pasado, la empresa debió solicitar una extensión de plazo debido a que las malas condiciones climáticas han obligado a postergar algunos estudios ambientales requeridos para complementar algunos aspectos del proyecto y aclarar otros.

En el marco normal de este tipo de procesos, Energía Austral solicitó ampliar el plazo para al 30 de septiembre próximo, término que fue acogido por la autoridad.

Por otra parte, Energía Austral sigue avanzando en la elaboración de los estudios de impacto ambiental de las centrales Blanco y Cóndor, así como en la ingeniería del complejo hidroeléctrico en su conjunto.

### Cumplida campaña otoñal



Cumpliendo con la campaña planificada para el otoño, equipos de consultores y de Energía Austral realizaron los estudios de la fauna terrestre, calidad de agua y ecosistemas acuáticos (limnología) de la zona asociada al proyecto.

Con ello, se están finalizando los estudios de línea de base para gran parte de los componentes ambientales que los proyectos Blanco y Cóndor consideran en su diseño.

Los equipos de trabajo para los estudios complementarios de la Central Cuervo siguen bajo la coordinación de Knight Piésold Consulting, destacando entre ellos la Universidad de Chile, el Centro de Ecología Aplicada y Bioamérica.

El Estudio de Impacto Ambiental de Blanco también está siendo liderado por Knight Piésold Consulting, mientras que el de la Central Cóndor es dirigido por Golder Associates.

## Cuatro nuevos cursos en Programa de Capacitación Laboral 2010

Alrededor de cien personas tendrán la oportunidad de capacitarse en un oficio a través del Programa de Capacitación Laboral 2010, que impulsa Energía Austral en la Comuna de Aysén. El programa de este año partió a principios de julio con un calendario de cuatro cursos que serán impartidos por la Universidad Tecnológica de Chile INACAP, aliada desde el inicio de esta iniciativa en 2007.

El objetivo es contribuir a generar más oportunidades de empleabilidad para los residentes de la comuna, especialmente para aquellos que están en situación de desempleo o que tienen nula o baja preparación técnica.

Este año se dictarán los cursos de Electricidad Industrial, Electricidad Domiciliaria, Aplicaciones Electromecánicas y Alarife, todos en forma gratuita. Los dos primeros se realizarán entre julio y agosto; el tercero, en agosto y septiembre, y el cuarto, en octubre y noviembre próximos.

"Nos sentimos muy contentos y orgullosos de seguir adelante con esta capacitación para comunidades, cuyo objetivo es entregar oportunidades a las personas que



habitan a esta comuna, dándole mayores posibilidades de empleabilidad", comentó el Gerente de Relaciones Comunitarias, Alejandro Bórquez.

Más información en nuestro sitio web [www.energiaaustral.cl](http://www.energiaaustral.cl) y en la sede de INACAP, de Puerto Aysén.

## Área de Relaciones Comunitarias se convierte en Gerencia

Dada la importancia que tiene para el proyecto de Energía Austral, la Superintendencia de Relaciones Comunitarias fue elevada al rango de gerencia. Con ello, el titular del área, Alejandro Bórquez, ha asumido la posición de gerente. La nueva gerencia continuará liderando los programas de responsabilidad social de la compañía y velando por mantener el vínculo con la comunidad a través de las diversas instancias de información y participación.



## Sede remodelada en la Unión Comunal

"Ahora estamos mucho más cómodos", comentó con entusiasmo Rosa Navarro, presidenta de la Unión Comunal de Juntas de Vecinos de la Comuna de Aysén. "Estamos muy contentos, especialmente como dirigente, pues uno siente el apoyo de mucha gente, de los socios, de la empresa privada y la municipalidad", destacó.

Se refiere a las obras de remodelación de la sede de la Unión Comunal, que fue posible gracias a una suma de esfuerzos. Ellos postularon el proyecto a los fondos concursables de Energía Austral. Estos recursos los complementaron con aportes del municipio y de los mismos socios.

Cerraron el frontis, arreglaron la techumbre y repararon el costado deteriorado de la sede.



La sede es el punto de encuentro y coordinación para una treintena de juntas vecinales de la comuna, y con frecuencia es facilitada para otras organizaciones más pequeñas que no cuentan con recinto.

## Abiertas las postulaciones a proyectos educativos



Hasta el 6 de agosto próximo están abiertas las postulaciones para que establecimientos educacionales de la Comuna de Aysén presenten proyectos que contribuyan a mejorar la calidad de la educación. La iniciativa corresponde a la segunda versión de los Fondos Concursables Educativos impulsados por Energía Austral como parte de sus programas de responsabilidad social.

A través de este programa, las escuelas, liceos y colegios municipalizados y subvencionados de la comuna pueden presentar proyectos que, de ser seleccionados, recibirán co-financiamiento para su implementación.

Durante 2009, en la primera versión de estos fondos se aprobaron 32 proyectos que beneficiaron a diez establecimientos educacionales de Puerto Aysén y Puerto Chacabuco. Este año, se amplió la cobertura del programa a las localidades de Mañihuales e Islas Huichas.

"Para nosotros ésta es una iniciativa tremendamente importante pues nos permite captar recursos que siempre son necesarios en educación para trabajar y mejorar el aprendizaje de nuestros alumnos", comentó Carlos Alarcón, director de la Escuela Litoral Austral, de Puerto Aysén.

Más información, en nuestro sitio web [www.energiaaustral.cl](http://www.energiaaustral.cl)

## 13 películas de taquilla trae Cine Austral 2010

Trece películas, 14 organizaciones sociales beneficiadas y mucha entretención trae la versión 2010 del programa "Cine Austral", iniciativa impulsada desde el año pasado por Energía Austral, en el marco de su plan de responsabilidad social.

Este año la cartelera partió el 19 de junio pasado con "Cómo entrenar a tu dragón" y considera otras exhibiciones, como Iron Man II, todas destinadas a la familia. Entre las organizaciones sin fines de lucro que se beneficiarán a través de la venta de entradas, figuran Cruz Roja, Agrupación Becay, Damas de Blanco, Sociedad Protectora de Animales, Círculo de Hijos de Chiloé y los Hogares San Bernardo y San Vicente de Paul.

En Coyhaique, en tanto, el ciclo se iniciará a mediados de julio con la participación del Cuerpo de Bomberos de la ciudad y clubes deportivos, entre otros.

Considerando la excelente acogida que tuvo esta iniciativa durante 2009 en ambas ciudades, Energía Austral decidió volver a implementarla especialmente por la relación colaborativa que está en la base, dado que la compañía coordina y costea el arriendo tanto de las películas como de las salas de cine, mientras que las organizaciones beneficiarias se hacen cargo de la difusión, la venta de entradas y la exhibición de los films. Los dineros recaudados quedan en manos de las organizaciones participantes para el financiamiento de sus actividades de beneficencia.



## Rotarias destinaron a Bomberos recaudación con obra de teatro

Un buen destino tuvieron los recursos que recaudó el Rotary Club Coyhaique Patagonia en la última obra de teatro ofrecida como parte del programa 2010 de Teatro Austral, que impulsa la compañía. Con la venta de entradas de "Descaradas", las socias rotarias completaron fondos para donar equipamiento a la Primera Compañía de Cuerpo de Bomberos de Coyhaique.

La donación consistió en equipos tanto de seguridad personal como para el manejo de incidentes con sustancias peligrosas, y fue entregada en la ceremonia de celebración del nuevo aniversario del Cuerpo de Bomberos de Chile, realizada el sábado 3 de julio pasado.